

M A G Y A R K U R I R.

Indült Bécsből, Pénteken, Junius' 22-dikén, 1827.

Görög Ország.

Kivonások a' Görög Közönséges Ujságból,  
a' melly Máj. 9-dikén jött-ki: — „

„Kedvetlen történet és nagy szeren-  
tsétlenség Máj. 4-dikén! A' Görög szároz  
földi sergek' Generálisa, a' vitéz, bölts,  
és nagy érdemű Karaiskaki ezen napon  
halálos sebet kapván még ezen éjszaka  
meghalt. Az egész ármáda megsiratta az  
ő elvesztését, a' ki ezt már 9 hónapok  
ólta vezérlette a' ditsőség' mezején; egész  
nemzetünknek nagy oka van a' kesergésre.  
Itt következik a' Generálissimus tudósítása  
ezen több tekintetben siratást érdemlő tör-  
ténetről: „

„A' Phalerusi táborból Máj. 5-dikén  
1827-ben. Szívemnek tellyes szomorúságá-  
val adom tudtára a' Fő-méltóságú Ország-  
lobíztosságnak, hogy a' Haza és annak ár-  
mádája a' Görög szároz földi Kommandáns-  
nak Karaiskakinak szolgálatjától megfosz-  
tattak. Ő Ezen éjszaka halt-meg tegnap  
történt megsebesülése miatt. A' verekedés,  
melyben megsebesedett, tsak egy tsekély  
összetsapás vala, de a' melly fontossá lett  
az által, hogy Görög országot a' maga  
legérdemesebb Generálisától 's véle együtt  
néhány katonájtól megfosztotta.

„Tegnap néhány régulatlan katonájk  
a' Plalerusban tüzet adtak egy Török strá-  
zsatsoportra 's egy embert megsebesítet-  
tek. A' Törökök ezen megsebesedett fogoly-  
nak elvételére többen is jöttek-ki a' sántzok  
közzül 's előre kezdtek nyomakodni, mely-  
ből verekedés következett, mint hogy a'

Görögök végezetre ezen strázsa Török-sán-  
tzot megtámodták még egy más sántzal  
együtt, melly közela' tenger mellett állott.  
Ezen sántzoknak védelmezésére azonban  
sok Török lovasság rá ütött a' Görögök-  
re, 's e'képpen egy kis történet tartós  
puskázásra szolgált alkalmatosságul. —

„Generális Karaiskaki hallván a'  
tüzelést, oda sietett, mint értésemre esett  
a' végre, hogy a' verekedést megszüntes-  
se, a' melly minden rend és rendelés nél-  
kül kezdődött vala. Őtet más Generálisok  
is követték, de a' kik a' Törökökkel ösz-  
sze tsaptak a' helyett, hogy a' verekedés-  
nek megszüntetésén iparkodtak volna. Ge-  
nerális N i k i t a könnyű sebet kapott.  
Whitkome nevű Ánglus pedig ágyugo-  
lyóbis által sebesített meg igen terhesen,  
de reménség van életéhez. E' jó katona  
volt; több versben megkülömböztette ma-  
gát. Egy Generális lovaglegénye is terhes  
sebet kapott. Törökség is sok hullott-el, ki-  
váltképpen lovasság. A' mi lovasaink jól  
viselték magokat. Végezetre tisztijeik' inté-  
sének engedelmeskedvén vissza vonták ma-  
gokat a' Görög katonák; az ellenség se  
kergette őket. Reménlem, hogy ez a' min-  
den rendelés nélkül és nagy rendetlenség-  
gel 's gondolatlansággal tett mozdulás,  
melyben illy sokat vesztettek, 's a' melly ál-  
tal legjobb Generálisoknak elvesztét okoz-  
ták, megtanította a' Görögöket arra, hogy  
ennekutánna, a'-nélkül, hogy r e n d e l é s t  
vennének, ne támadják meg az ellenséget.  
Aláírta: — „

„Curch,  
Generálissimus.

A' Karaiskaki holt testét (így folytatja szavait az Ujság) ide Póroba várták, 's már minden készülétek megtétettek vala az ő fényes tisztelettel való fogadtatására és temetési eltakarittatására nézve, midőn megérkezett a' hír, hogy már Salamisban eltemették. Hanem, ha ott eltemették is, tsakugyan itt is meg kell néki adnunk az utolsó tiszteletet. Ehez képest tiszti-képpen tudósította az Országlóbiztosság a' Nemzeti Gyűlést ezen Nemzeti nagy szerentsétlenségről, melly után a' Gyűlés' Előülője annak számos tagjaival 's a' Moréai Kommandáns a' Trötzenben lévő egész katona sereggel, által jöttek Trötzenből Póroba, 's jelen voltak ezen halotti tiszteleten, a' melly Póro városa mellett ment véghez délután 3 órakor, illy intézetek szerént: „Egy üres kopórsó, fekete posztóval béterittetve és borostyán koszorukkal megkoszoruztatva, tiszték által vitettetvén, 's Püspökök, Papok, Katonák és véghetetlen sokaság által kísértetvén, jó darabig hordoztatott, 's azután a' Papság a' Halottnak fényes tetjeit-emlegető verseket énekelt. Spryridion Trikupi pedig minden előkészület nélkül való, de kellemetes és ügyes beszédet tartott. Annak végével a' katonaság háromszori szálvét adott, 's az Országlóbiztosság minden tartományokhoz parantsolatot küldött, hogy a' közönségek mindenütt hasonló halotti tiszteletet tartsanak Karaiskakinak emlékezetére, ilendő lévén, hogy az, a' ki egész Görögországa volt 's azért magát feláldozta, attól mindenütt meg is tiszteltessék.

A' Görög Közönséges Ujságnak ezen darabjaiban néhány olly dolgok is fordulnak elé, mellyek, ámbár már régitskék, de általjában nem tsak fontosok, hanem egy olly is találhatik köztök, melynek eleintén sok Olvasók hitelt se adtak. Most már hiszik, mikor a' Görög Közönséges Ujság-

ban Április' 21-dikén olvassák. Ez egy Proklamátzió, melyet Lord Cochrane intézett, ugyan Ápr. 17-dikén, Logotheti-Likurgóhoz, Számós' szigete Kommandánsához 's e' szigetnek lakosaihoz. Ezen Proklamátzióban e'képpen szoll L. Cochrane: — „

„Az a' felbuzdulás, melly most Görögországban mindenütt uralkodik, kezességül szolgál annak függetlenségiért; 's az a' készség és egyetértés, melly a' Polgárok között lábra állott, jó elő-jelenségül szolgálnak azeránt, hogy a' jelenlévő időt sok századokig tartó szabadság 's minden felé kiterjedő bódogság fogják követni. A' Görög szároz föld és a' Peloponésus (Moréa) semmit se félnek az ellenségtől; tsak a' szigeteknek van szüksége az oltalmaztatásra. Mihelyest a' Konstánczinápoli hadi hajók' serge a' Hellespontusból kivez, a' Görög hadi hajók' serge is azonnal segedelmetekre fog evezni az én vezérlésem alatt. Úgy készüljete Számós szigete' vitéz lakosai, hogy ne tsak a' ti szigeteket oltalmaztatok-meg, hanem, ha az ellenség a' maga Görög ország ellen intézetett próbatételeinek folytatása mellett megmarad, ti, véllem egy társaságban, a' hadakozást az ő tulajdon országába által vihessétek. A' ti kettőztetett iparkodással való tusakodástoknak jutalmi, Kydonia, Chiós, és Psara' elpusztítóinak megbüntettetése, 's a' Smyrnában lakó Törökök' gazdagságának kezetekre való jutása, fognak lenni! (\*) Költ a' Görög Hellás nevű hajón Ápr. 17-dikén 1827-ben. Aláírta: — „

„Cochrane, Admiralis és az egész Görög tengeri erőnek Kommandánsa.

„Masson, Titoknok.

(\*) — Ezen Proklamátzió, melynek valóságát eleintén kétségbe akarták hozni, szörnyű rettegést okozott a' Smyrnai kereskedők, kiváltképpen pedig minden ott lakó Anglusok között, úgy hogy egy ugyan

Smyrnában lakó Ánglus ezen Proklamátziót, melly ott akkor, Május' 3-dikán, kézről kézre adatott, az Augsburgi Közöséges Ujsághoz is megküldötte, illy levél mellett: — „

„Gondolni lehet, hogy Smyrnának ezen Proklamátzióban nyilvánosságos kifejezésekkel megígértetett felprédáltatása, mi némű érzést gerjesztett-fel ezen városban. Igaz ugyan, hogy ezen Proklamátzióban csak a' Törökök gazdagságának kiprédáltatása emlittetik: hanem, mikor egyszer annyira menne a' dolog, hogy Cochrané Smyrnára rá ágyuzna, azt megvenné és a' Görögök által kiprédáltatná, bíz akkor bajos lenne, a' Törökök' gazdagsága 's a' Smyrnában lakó nagy számú Keresztyén kereskedők' vagyona között, pontos megkülönböztető lineát vonni. A' Törökök tudósittatva vagynak már annyira-a'-mennyire Cochránénak ezen fenyegetődzéséről, hanem ők ezt csak valami gyáva kérkedésnek (Sarlatánságnak), vagy is éppen költeménynek tartják lenni. Isten őrizz, hogy így üssön-ki a' dolog! 's mi remélnjük is, hogy nem fog így kiütni; sőt nagyon ohajtjuk, hogy a' Törökök' vélekedése legyen igaz, hogy tudniillik az egész fenyegetődzés költemény legyen: mint hogy ha a' mi Hazánkfijának a' mostani Görög Nagyadmirálisnak pennájából valósággal illy fenyegetődzés folyt-ki, úgy mi Ánglusok, nem csak hasonló kiprédáltatástól, hanem a' Törökök' felmérgezésének tellyes dühétől is félhetünk, kik a' mi Constitútzióknak és szabadságunknak természetét és tulajdonságait igen kevéssé esmérvén, képzelni se tudják azt, hogy a' mi Országlószékünk egy Ánglus embernek, ki, mint itt Smyrnában tudjuk, még az Ánglus Zászlót is ki mérészli a' maga gályájára függeszteni, hogyan engedheti-meg azt, hogy a' Törököknek, Anglia' Szövetségeseinek, ellenségéknél szolgálatot váloljon, és, a' mi még több, de fájdalom! valóságos

igasság, hogy ugyan ezen Ánglus ember, mintegy más Proklamátziójában tselekedett, azzal fenyegeesse a' Portát, hogy a' Hellespontust bé fogja zárni és Konstanczinápolyt meg fogja hódoltatni!“

A' Görög Közöséges Ujság is kihirdette már a' Nemzeti Gyűlés' Elölülőjének Sissini Györgynek nevében ezen Gyűlésnek azon végzését, a' melly által Gróf Capodistriás Görög Ország' Régensévé, L. Cochrané Görög Admirálissimussá, és Curch Görög Generálissimussá, nevezettek. Ezen Hirdetés következő szavakból áll: — „

„A' harmadik Nemzeti Gyűlés közönségessé téteti: „

„Hazafiak Vigasztalodjatok! Az igasságos Isten nem hagyott-el bennünket és nem felejtkezett-el róllunk. A' Gyűlés a' Nemzetnek Régensévé egy Személyt választott-ki, Gróf Capodistriást, ki valamint a' Theoréában úgy a' Praxisban is olly oszlopember, hogy talentumaival Görög ország méltán büszkélkedhet, 's a' kitől vigasztalással várhatja megtartatását és boldogulását. Ő már meg van hívatatva, hogy lehető hamarsággal jöjjön haza, addig pedig egy Régenség nevezetett-ki, melynek tagjai: Mauro-Mihali, Marki-Milaiti, és Nako. A' Régenség' neve: Görög Országi Helytartó-Bíztoosság, a' melly az Országot fogja kormányozni addig, míg Gr. Capodistriás meg nem érkezik. —

„A' Görög tenger mosolygó jó akaratlal köszönti a' Lord Cochrané jelenlétét azon jó reménségből, mellyet a' szeretett Haza az igasság' és emberiség' ezen barátjának nagy virtusaiba helyhezett. Ő, egész Görög ország' tengeri erejének első Admirálisává nevezetett, a' melly büszke azzal, hogy illy nagy elmebéli tehetségekkel bíró Admirális van, kitől azt reméli, hogy véghez viszi, hogy a' Görög ten-

gernek, a' Tirannusság' rettentő hajós sergei nem fognak többé terhire lenni. —

„A' mi halhatatlan Őseinknek Classikus földje már most reménségünk szerént meg fog a' Barbarusoknak rég óta nyögve hordozott terheiktől mentetni a' Görögöknek vitéz sergeik által, kiket ezen-túl a' Virtusokkal fénylő Tzurtz (Church) Richárdnak, ezen Görögök' barátjának hadi tudománya fog a' halhatatlanságnak pályáján vezérteni, ki a' Görögök' minden armádájának Generálissimussává és Fő-kommandánsává neveztetett. Most már ezen két emberek fognak a' viaskodásnak helyére kiállani, egygyik az ellenséges hadi hajók, másik az Athéne' Akropolisát ostromló Török armáda ellen, 's mindketten hatalmas karjaikkal a' Görög függetlenségnek megtartatásán dolgoznak. Oberster Fabvier azon Rokonainkal együtt viaskodik, kik a' ditsősséges Athéne' Akropolisának védelmezésére annak falai közzé bészárkoztak. Hasonló buzgósággal dolgoznak megtartatásunkon Gordon és Heydegger Obersterek (az Anglus e' Bavarus), kik még ma is a' Piraeusban táboroznak. Görögök, Szulióták, és Moréaiak, árviz' módjára gyülekeznek a' Karaiskaki' táborához (mikor ezeket írták, még élt Karaiskaki), 's halállal fenyegetik a' Kiutájert. A' vitézül elesett Messolongi, vitézül szorongatják a' Görögségtől. Egész Görög ország fegyverbe van öltözködve a' maga jusainak védelmezésére. A' Krétaiak győzedelmeskedve haladnak előre a' ditsősségnek pályáján, 's Ibrahim, a' vakmerő bátor, már bánja, hogy a' Szép Peloponésus' földjére ki mérészlett szállani. A' mi szegénységünk és szükölködésünk a' Ritter Aynárd és az Európai egyéb Görög Egyesületek jó-tévő segedelmeik által enyhittődnek. A' földnek nagyjai és minden keresztyén népek imádkoznak megtartatásunkért, 's ezt tehetségeik szerént iparkodnak előre segélleni. Bátrodjatok tehát Hazafi-társaink!

legyetek állandók eltökélt szándékotokban, 's azon hősi feltett czélban, hogy vagy meghaltok vagy szabadon éltek. Fogjatok fegyvert; siessetek a' tsata' mezejére; 's hitessétek el magatokkal: hogy vélünk az Isten! —

„Költ April. 16-dikán 1827-ben Tröztzenben. Aláírták: — „

„Sissini György, Elölülő.  
„Spiliadi, Titoknok.

Még Áprilisnek utolsó felén tettek néhány Görög hadi hajók a' Voloi öbölben egy expeditziót, melynek kimeneteléről most legelőbb jött-ki egy tudósítás ugyan a' Görög közönséges ujságban Május' 6-dikán. A' hajók, mellyek ezen expeditziót tették, voltak: Themistokles, Márs, Aspasia, Panogia, és a' gőzhajó Kartéria. A' tudósítást Osztályos Kommandáns Hastings küldötte a' fő Admirálshoz L. Cochranéhoz, 's ezek foglaltatnak benne: — „

„A' Karteriáról Trikkeri mellől Apr. 25-dikán 1827-ben. Mylord! Szerentsém van jelenteni, hogy én mint a' parantsolatot vettem vala, a' vezérlésem alá adott Osztály hajó-sereggel, 20-dikban Volohoz megérkezvén, Themistoklest és a' Mársot ezen kikötőhely' torca mellett egy battéria elejibe állítván, megparantsoltam, hogy ágyuzzanak réá, a' mit ők egy puskalövésnyi távolságról olly hathatósan véghez is vittek, hogy a' battéria nem soká egészen elhalgatott. Én ekkor a' bárkákkal a' kikötőhelybe bé evezvén nyoltz két emeletű Török hajókat találtam abban, de igen hátra vonattatva és minden vitorla nélkül, melyre nézve nagyon bajos lett volna onnét kihozni őket, annyival is inkább, hogy a' part' sántzai tüzeltek réánk, 's ezekre nekünk is ágyuznunk kellett. De tsakugyan oda vittük a' dolgot, hogy reggeli 8 óráig már négyet a' Török Briggek közzül kihoztunk vala a' kikötőhely-

ből; kettőt felégettünk. Egyet a' város falai mellett össze törtünk. Örömmel jelenthetem, hogy ámbár négy órát kellett illy közelről az ellenség' ágyúji előtt állnunk, még is csak egy emberünk is el nem esett, és meg se sebesedett. —

„Április' 22-dikén éjféltkor az Osztályunkhoz tartozó bárkákat mind magamhoz vévén, Trikkerihez eveztem vellek, hogy egy ott álló, 16 ágyus és 2 mozsaras Török brigget elvegyek; tettünk is réá néhány ágyúlövéseket, de közel a' kősziklához és a' battériákhoz olly jó oltalom alatt lenni találtuk ötet, hogy ezúttal jónak gondoltuk békét hagyni neki. A' Volonál nyert Briggeket küldöm az Aspasia oltalma alatt. Magam itt Trikkerinél maradok még 3 vagy 4 napokig, 's azon leszek, hogy az említett brigget, ha lehet össze rongtassam. Aláírta: — „Hastings.

Ugyan ö-tölle: — „A' Karterián Ápr. 26-dikán 1827-ben. Mylord! Egy órával azután, hogy a' Volonál történt dolgokról írott leveletem útnak indítani szerentsém vala, a' vezérlésem alatt lévő hajókkal a' Themistoklessel, a' Mársal, és a' Panogiával ismét béveztem Trikkerihez. Az ott lévő Török hadi brigget, nem 16 ágyus, mint előbbeni levelemben említettem, hanem csak 14, mellyek mind 24 ágyusok. Van két mozsara is. Nagyon behurtoztatott a' kikötőhely' belső részére szörnyű kősziklák közzé, mellyek megett nagy számú Albániai fegyveres sereg állott vigyázaton. Néhány battériák is állottak készen a' hajónak védelmezésére négy kisdégályákkal együtt. Ha mi ezen brigget olly eltökéllettséggel bíró emberektől el akartuk volna venni, mint millyeneknek a' mult éjjel ezen Albániaiak magokat kimutatták, ez csak annyi lett volna, mint matrózainkat (hajós legényeinket) a' bizonyos halálra kitenni. Erre nézve letettünk arról, hogy a' brigget elvegyük, hanem meghatároztuk, hogy felégezzük, a' mit egy

óra alatt végre is hajtottunk. A' gályákért nem tartottuk méltónak csak egy emberünket is veszedelmeztetni.“

A' Görög ujság jegyzi-meg, hogy melly derék és esméretes vitézségű Kapitányok vagynak ezen hajós osztálynál. Megnevezi Hastingson kívül Kriesit, Rafallt. Az egész expeditzió béli vesztese a' Görögöknek állott 2 elesett és 4 megsébesedett emberekből. A' Törökök sokat veszettek. A' nyert hajók már megérkeztek Póróhoz; eleséggel és hadi készülettel vagynak terhelve.

Végre jelenti a' Görög ujság, hogy a' Helytartó Országlobíztoóság, Trötzenből által költözött Póróba, hol jobb kezeügyiben van az Országlás.

### *Nagy Britania.*

A' Würtembergi Özvegy Királyné, a' Londonból Jun. 6-dikán indult levelek szerént, oda megérkezett, 's a' fő városban lévő Kir. palotába szállott-bé; ott léte alatt Lady Mulgrave neveztetett melléje Kamarás Dámává. Jun. 7-dikén délutáni 2 és 5 órák között, valami 700 hintók jelentek-meg a' palota előtt, mellyekben részint Nemes részint Gentry rangú emberek ültek, kik tiszteletjeknek jelentésére 's annak megkérdezésére mentek oda, hogy: hogyan találja magát ő Királyi Felsége? Két könyvekbe irattakbe a' megjelenőknek neveik. — A' Nemesség nem szállott-kí szekereből; a' Gentry kiszállottak, 's a' palotában iratták-bé neveiket a' másik könyvbe. Ugyan ezen napon a' Király Windsorból Londonba bémenvén, Augusta Princzaszszonnyal és a' Gloczestri Herczegnével, az özvegy Királyné ő Felségénél ebédelt.

Junius 8-dikán azt kérdezte Marqui Londonderry a' Pairkamarában a' Ministerek-től: Igaz-é, hogy bizonyos Lor-

doknak, kik e'-napokban Herczeg Wellingtonnak azon jóvallatjára voksoltak, hogy az idegen gabonát Angliában csak akkor legyen szabad eladni, mikor a' belső gabona annyira megdrágul, hogy egy Kvarterért 66 Schillinget kell fizetni, tudtokra adatott volna, hogy, ha a' közelébbi ülésben az ellenkezőre nem voksolnak, el fogják az Udvarnál lévő hivatalaikat veszteni. — Minister Lord Goderich e'-képpen felelt: „Ő, veszedelmeztetné a' Korona' jusait, ha ezen kérdésre feleletet adna. A' Király úr a' maga Udvarában, hogy abban megtarthasson, kit néki tetszik, 's elküldhessen, a'-kit elküldeni jónak talál. — Továbbá kinyilatkoztatta Lord Goderich, hogy ő azt kívánja, hogy a' Her. Wellington jóvallatja, melly utóbb 4 voksokból álló többséggel meghatározott, a' vizsgálatra még egyszer elővételődjék, 's a' többi.

Az Alsó Ház' elejibe illy Izenet érkezett a' Királytól: „Mint hogy ő Felsége azt gondolja, hogy olly eszközökhöz való nyulásra legyen szüksége, hogy azon költségeknek poltlására, mellyeket az Anglus sergek' Portugalliában való további maradása okozhat, és hogy mivel ő Felsége az Alsó Háza' hűséges tagjainak buzgóságához számot tart: ehez képpent olly bizodalom táplálja ő Felségét, hogy ők ezen költség-ről gondoskodni fognak.“

Jun. 9-dikén így beszélt a' Külső Minister Lord Dudley: „Az Anglus sergeknek Portugalliában-léte olly hadakozástól mentette-meg Angliát, melynek nagyon veszedelmes következései lettek volna. Azon környülállások, mellyek az Anglus sergeknek odaküldtetését kívánták, ma is megvagnak, ámbár most nem olly nagyon fenyegetődzők. Most alkudozások folytattanak Portugallia és Spanyol országok között Frantzia és Anglia Országok' helybehagyásával, mellyek olly egyezésen végződhetnek-el, hogy nem leszen szükség az Anglus sergeknek tovább ott ma-

radni (halljuk!); hanem, mint hogy nem tudhatni, mikor készül-meg ezen egyezés, addig gondoskodnunk kell a' sergek' élelméről. Tudom, hogy azt, a' mit ezen Ház előtt mondok, Európa előtt mondom, erre nézve kívánom, hogy szavaim jól értődjenek. A' mi sergeink sem a' Constítútúnális Portugalliáért, sem az Absolutus Spanyol ország ellen, nem küldettettek Portugalliába, hanem Szövetségesünknek vedetmeztetésére.

Így beszélt Fő Minister Canning úr is.

Gróf Delaware olly jelentést tett a' Felső Háznak utóbbi ülésében, hogy ő is a' Herczeg Wellington (feljebb említett) jóvallatjára voksolt ugyan, 's azután azon hivataláról, mellyet addig a' Királyi Udvarban viselt, mindjárt lemondott: de ezt ő önként tselekedte, és az, hogy azok, kik Herczeg Wellingtonnal voksoltak, megintettettek volna, hogy vegyék vissza vótumjokat, mert különben elvesztik Udvari hivataljaikat — tellyességgel nem igaz.“

### *Magyar Ország.*

„A' Posonyi újságokban olvassuk, hogy Tállya vidékeit Jun. 4-dikén délutáni 3-madfél órakor olly rettentő zápor, jégesső, 's szélvész lepték-meg, hogy egy fertály óra alatt, kiváltképpen a' szőlő-hegyeken nem csak a' gerezdek és gyengébb jövések mind leverettettek, hanem a' szőlőfák is öszszetördeltettek.

Az Országgyűlési foglalatokodás szorgalmatosan folytattatik. Jun. 18-dikán a' Sóra nézve mind két Táblák megegyeztek Országos Ülésben, melyre nézve ezen tárgy eránt alázatos Felírás készittődik a' Felséghez.

A' Pesti Ló-futtatásnak második, és nevezetes tüneménye volt ezen hónap hetedikén, a' midőn a' 100, az az Száz aranyat érő Billikom volt kiteve Jutalomul, és a' Pállya Biróság hajléka mellett, zöld posztóval bevont oszlopon, állott. — Egyik felől látszik rajta az Ország Czimere; má-

sik felől pedig két futó Ló, 's ezen szavak vannak reá metszve: „Magyar Országai Ló-Pályai Jutalom. Készíté Mayerhofer Székes-Fejérvári Magyar, Bétsben 1827.“ — Ezen napi futtatások illy rendel mentek végbe úgymint:

Először kiállottak a' Pályára különös fogadás mellett Gróf Berthold Antalnak 7 esztendőös pej Lova Alcibiades, és Gróf Esztezházi Mihálynak 6 esztendőös szürke Lova Dunkán. A' pályának hossza 1732 ölre volt határozva, mellyet két izben kellett megfutni. Az első futásban 4 minutum, és 45 secundum alatt jutott a' célhoz Dunkán; 's a' második futásban is első lévén Dunkán nyertes lett.

Második futtatás volt a' Billikomért, mellyben részt vehettek az egész Monarchiában nemzett, és nevelt Lovak. A' pályának hossza 1732 öl volt. Kiállittattak: Gróf Károlyi Györgynek 6 esztendőös sárga Lova Babieka; Báró Orczi Lőrintznek 5 esztendőös barna Lova Fetske; Báró Orczi Györgynek 6 esztendőös fekete Lova Tsinos; Gróf Pejácsevich Péternek 5 esztendőös fekete Lova Bátor; Báró Vesselényi Miklósnak 5 esztendőös kanczája Al-Borák, Gróf Szécsényi István Méneséből; Smidt András Úrnak 7 esztendőös pej Lova Muszka, és Schafner Úrnak idős pej Lova; — Ezen tanult Lovakon kívül kiállittattak 16 paraszt Lovak. — A' Célhoz 4 minutum, 52 secundum alatt legelőször eljutott Al-Borák, és így Báró Vesselényi Miklósnak, mint győztesnek, nagy tapsolások, és éljen kiáltások között által adatott a' Billikom. Az ő Lova után legközelebb érkezett Babieka, és Záborszki Istvánnak paraszt Lova. —

Harmadik futtatás volt a' nem-méneses gazdáknak felserkentésére az Uraságok által öszvetett Jutalomért. Ekkor a' pálya csak 866 ölnyire határoztatott, és a' Lovaknak sokasága miatt három Szakaszba osztattak fel a' futók. Ehez képest

az első Szakaszban a' Célhoz érkezés rendje szerint Bódis Ferencz 25 ftot, Márton István 20 ftot, Pap János 10 ftot, Venczel János 10 ftot, Muzsik Mihály 10 ftot; — Második Szakaszban Király István 25 ftot, Mádeczki Jó'sef 20 ftot, Király István ismét 10 ftot, Cseh János 10 ftot. — Harmadik Szakaszban Záborszki István 25 ftot, Mádeczki Mihály 20 ftot, Isák János 10 ftot, Cseh András 10 ftot. —

Ezen napi futtatásokat berekesztette az első futtatásbeli fogadás szerint Alcibiades, és Dunkán futása, és Dunkán győzött, melly Gróf Battyányi János Méneséből való. — A' szép Vitéz játékot nagy vendégség követte, melly a' Hét Választó Fejedelmek nevű Vendégfogadóban tartott. Ebben részt vettek az Anglus, és Német Vendég Gavallérokon kívül, minden Magyar Országai Méneses Urak, és a' Billikom, a' nyertes Báró Úr elejébe tétetvén, azt ő 4 butella Sámpanyi borral megtöltötte, és Liechtenstein Herczegnek nyújtotta az első elköszöntésre, a' ki a' Magyar Országai Ló-tenyésztés virágzásáért felköszöntvén a' poharat tovább adta, 's így rendre az egész Társaság a' Billikomból ivott, melly a' nyerteshez vissza érkezvén, ő a' Nagyobb Vendégek egészségiért külön külön ivott. Így a' nemes Barátság, és az Idegeneknek 's Hazafiainak szent egygyessége ditsőitette meg a' napot.

### *E r d é l y.*

Károly Fejérvár Junius 10-kén 1827.

A' határtalan öröm Geniussa harsogó trombitája, kimondhatatlan öröm indulatot gerjesztett ma minden igaz érzésű hazafi szívébe; midőn kis Hazánk' horizonnyán felemelkedett bölts Papi Nesztorunk az Erdélyi Nemes Káptalan nagy Praepostja, Kánonokja, Generális Vicariussa, az idevaló Királyi Oskolák' Fő Directora, a' Jénai Mineralogiai tudós Társaság Tagja,

**Kertzi Apátur Fő Tisztelendő H e n e X a v e r i u s F e r e n t z Ú r Ő** Nagysága 50 Esztendei Papi Jubileumát érdemeihez mérsekelt fényes szertartásokkal innepelte. Ez az a bölts, és kegyes Férjfiu, kiben a tudományos esmeretek párasodtak a felebaráti Szeretettel és mély leereszkedéssel: kiben a Király egy leghívebb Alattvalót, a Vallás és Tudományok egy Tántoríthatatlan oszlopot, a haza egy legvirtusosabb Hazafit betsül; kiben Tisztelőji legböltsebb Tanácsadót, és Pártfogót, a Gyámoltalanok Szegények és Árvák, egy legtökéltebb Atyát, az igazság és ártatlanság egy rettenthetetlen, ör Angyalt tisztelnek. Maga Erdélyünk nagy Méltóságú Püspökje L. B. Négyesi Szepesi Ignátz Ú r Ő Excellentiája ezen érdem Borostyánokkal koszoruzott Férjfiuhoz való egyenes érzésből, és tiszteletből, önként kívánt manu ductora lenni, és ezen nevezetes innepet a Jubileumi Praedicatioval is celebrálni. Úgy szintén az egész nemes Káptalan, valamint az egész itt lévő és más helyekről is ezen nagy Férjfiuhoz való mély tiszteletből tsupán azon Czélra megjelent fel szentelt Papi rend, adsistált. Evangelium után tehát fel álván Ő Excellentiája, orátori ékesen szollással elő adta, a tisztelt Jubilansnak érdemekkel halmazott életét, és böltsen láthatóvá tette azt, hogy ha szintén a virtus előtt e világi életben sokszor elzáratik is a valóban megérdemelt jutalom kutfeje, de a jó tétemények, és nemesettek fundamentomára, az igaz érzésen, és tiszteleten épült Piramis mindég bonthatatlanul marad. Ezután azon ritka pompával véghez ment Áldozat tétel is a leg buzgóbb érzéseket ébresztette az ezen rendkívül fényes Solemnitásra öszve sereglett számtalan Tisztelőji szívekbe; mivel nemcsak Sz. K. Várasunkban lévő minden Ci-

vilis, Katonai, és Cameralis, Hivatalok, sőt még a körül lévő vidék nevezetesebb Urain, Zalathna Bányászi Városnak (melynek 16 Esztendőig buzgón szeretett, jó téteményeiről és példás tselekedeteiről örökösen el felejtethetlen tisztelt Plebánossa volt) főbb Előljárói; úgy szintén Nemes Maros Vásárhely Sz. K. Város Megyéinek ezen Czélra különösön megjelent Deputatussai is a legnagyobb gálában jelen voltak: és számtalan tisztelőji legbuzgóbb indulatok között kívántak Atyai áldásába részesedni. Különös díszére szolgált még ezen Jubileumi Solemnitásnak, az ezen czélra választott szép Muzsika, és ugyan a nagy Férjfiu iránt való tiszteletből két fő Uri Aszszonyok által valóóságos muzsikáisi tálentom kifejtődésivel ékesen elő adott Soloáriák. A templomi fényes szertartások bevégezése után, ugyan nagy Méltóságú Püspök Ú r Ő Excellentiája egy 74 Személyes ezen Ditső Férjfiu nagy betsü élete esztendejét ábrázoló felette pompás ebéddel az ezen nevezetes Jubileumra öszvesereglett sokaság válogatotjait megvendégelte, melly alatt tulajdon Ő Exelentiája a sokszor tisztelt nagy Férjfiuért az egészség ivást a legnagyobb el ragadtatásközött köszönte el, melly hasonló Enthiasmussal Ő Excellentiája hosszas életéért és egészségért is, visszanoztatott. Éltesse a Mindenható hosszas időkig mind azt, kinek kebele lángol a virtusért, mind azt, ki a virtust nem csak betsülni tudja, sőt annak tövises utyán is, tántoríthatatlan lépésekkel előre menni kész.

### *Patika eladás.*

Debreczenben egy jó menetelű Patika igen könnyű feltételek alatt eladó. — Tudakozodni lehet felőle a Házi gazdánál D e m e J ó s e f Urnál.